




























objaśnienia znaków / symbols		objaśnienia znaków / symbols	
🚲	- pociąg przystosowany do przewozu rowerów - liczba miejsc ograniczona / train carrying bicycles – limited space	📅	- terminy kursowania / days of operation
🚲	- możliwość przewozu rowerów w wagonie nieprzystosowanym do tego – liczba miejsc ograniczona / possibility for the transport of bicycles in a carriage not adjusted for this purpose – limited space	🚫	- oprócz / except
📦	- przewóz przesyłek konduktorskich / courier service	📅	- oraz / and also
🚪	- przedział menedżerski / business compartment	📅	- w poniedziałki / Mondays
🌬️	- klimatyzacja / air conditioning	📅	- we wtorki / Tuesdays
🚶	- wagon bezpośredni / train with through coaches	📅	- w środy / Wednesdays
🛤️	- zmiana usług na trasie pociągu / change services on the route	📅	- w czwartki / Thursdays
		📅	- w piątki / Fridays
		📅	- w soboty / Saturdays
		📅	- w niedziele / Sundays



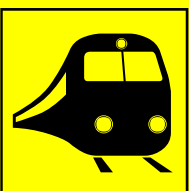


www.intercity.pl
www.polregio.pl
www.kolejeslaskie.com



objaśnienia skrótów / abbreviations	objaśnienia znaków / symbols	objaśnienia znaków / symbols	objaśnienia znaków / symbols
<p>IC - "PKP Intercity" S.A. TLK - <i>Twoje Linie Kolejowe</i> IC - InterCity</p> <p>PR - "Przewozy Regionalne" sp. z o.o. R - REGIO</p> <p>KS - <i>Koleje Śląskie</i> sp. z o.o. Os - osobowy</p>	<p> autobusowa komunikacja zastępcza / replacement bus service</p> <p> miejsca siedzące tylko 2 klasy / 2nd class seats only</p> <p> rezerwacja obowiązkowa / seat reservations compulsory</p> <p> wagon z miejscami do leżenia / couchette car</p> <p> wagon sypialny / sleeping car</p> <p> usługi gastronomiczne / dining service</p> <p> dostępny dla osób poruszających się na wózkach / wheelchair accessible</p> <p> miejsca dla osób poruszających się na wózkach (wagon bez podnośnika/rampy) / space for wheelchair users (no lift, ramp)</p>	<p> pociąg przystosowany do przewozu rowerów - liczba miejsc ograniczona / train carrying bicycles - limited space</p> <p> możliwość przewozu rowerów w wagonie nieprzystosowanym do tego - liczba miejsc ograniczona / possibility for the transport of bicycles in a carriage not adjusted for this purpose - limited space</p> <p> przewóz przesyłek konduktorskich / courier service</p> <p> przedział menedżerski / business compartment</p> <p> klimatyzacja / air conditioning</p> <p> wagon bezpośredni / train with through coaches</p> <p> zmiana usług na trasie pociągu / change services on the route</p>	<p> terminy kursowania / days of operation</p> <p> oprócz / except</p> <p> oraz / and also</p> <p> w poniedziałki / mondays</p> <p> we wtorki / tuesdays</p> <p> w środy / wednesdays</p> <p> w czwartki / thursdays</p> <p> w piątki / fridays</p> <p> w soboty / saturdays</p> <p> w niedziele / sundays</p>

Spreadsze biletów krajowych w każdym pociągu, na zasadach określonych przez danego przewoźnika.
 Tickets for domestic routes can be purchased at every train, on the terms specified by the carrier.
 Za dane handlowe pociągów odpowiada przewoźnik. / Services in trains determines the carrier.
 Numery telefonijnej informacji poszczególnych przewoźników: / Carrier infoline numbers:
 IC - 19 757, 22 391 97 25 (24h)
 PR - 703 20 20 20 (24h)
 KS - 32 428 88 88 (24h)



Odjazdy / Departures

Będzin Miasto

11 VI – 2 IX 2017

person odjazdu departure time		pociąg train		godziny przyjazdów do stacji pośrednich arrivals at intermediate stops		godzina przyjazdu do stacji docelowej arrival at destination (station)		godziny przyjazdów do stacji pośrednich arrivals at intermediate stops		godzina przyjazdu do stacji docelowej arrival at destination (station)	
12:00 - 17:59											
16:15	II 2	IC - IC 41106 PILECKI R X &									